

حوكمة الحيازة

لنجعلها حقيقة

الخطوط التوجيهية الطوعية
بشأن الحوكمة المسئولة
لحيازة الأراضي، ومصايد الأسماك، والغابات
في سياق الأمن الغذائي الوطني





الأراضي ، ومصايد الأسماك ، والغابات

مواردننا الطبيعية القيمة

سوف تؤدي الخطوط التوجيهية الطوعية دوراً مهماً في مجابهة تحدي إنهاء الجوع وضمان الأمن الغذائي لكل طفل، وامرأة، ورجل على نحو مستدام من الناحية الاقتصادية، الاجتماعية، والبيئية.

غرازيانو داسلفا

المدير العام منظمة الأغذية والزراعة في الأمم المتحدة

توفر الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات، وموارد طبيعية أخرى أرضية لسبل العيش وقاعدةً للممارسات الاجتماعية، الثقافية، والدينية. ولكن الضغط على هذه الموارد يزداد فيما يتم البحث عن مجالات للزراعة، ويشغلها التوسيع العمراني، ويهرج الناس المناطق بفعل تدهور الأرضي، وتغير المناخ والنزاعات.

واستجابة لذلك، باشرت منظمة الفاو بالتعاون مع شركائها بإعداد خطوط توجيهية مقبولة دولياً لتعزيز الحكومة الرشيد في مجال حيازة الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات (الخطوط التوجيهية الطوعية بشأن الحكومة المسئولة لحيازة الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات في سياق الأمن الغذائي الوطني). وتروّج الخطوط التوجيهية حقوق الحيازة الآمنة، والحصول المتكافئ على الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات كوسيلة لاستئصال الجوع والفقر، ودعم التنمية المستدامة، وتعزيز البيئة. وقد أقرّتها لجنة الأمن الغذائي العالمي بصورة رسمية في ١١ مايو / أيار ٢٠١٢.

إيجاد أرضية مشتركة: البناء على التوافق

البناء على التوافق. إن تحسين حوكمة الحياة يتطلب رفع مستوى الوعي، وتطوير القدرات، والرصد، والتيسير الفني. وتُشجع المؤسسات المعنية بإدارة وتسخير حيازة الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات على استخدام الخطوط التوجيهية على المستويات كافة. والمبادرات الإقليمية التي تتطرق إلى مسألة الحصول على الموارد، مثل المبادرة الإفريقية للسياسات المتعلقة بالأراضي، حيث يشارك التأثير الطبيعي مع الخطوط التوجيهية.

العمل معًا. أنشئت شراكات قوية، ومنفتحة، وشفافة مع البلدان، والمجتمع المدني، والقطاع الخاص، والأوساط الأكademie، والمنظمات الدولية، ووكالات أخرى في الأمم المتحدة. وتشكل هذه الشراكات قاعدةً لتحقيق تغيرات عالمية في مجال حوكمة الحياة.

عملية تشاورية شاملة؛ وُضعت الخطوط التوجيهية من خلال عملية تشاورية عالية متعددة الأطراف. وتمت استشارة مسؤولين في الحكومة، ومنظمات من المجتمع المدني، وممثلي عن القطاع الخاص، والأوساط الأكademie في خمس عشرة اجتماع حيث جرى تقييم المسائل والإجراءات الواجب إدراجها في الخطوط التوجيهية.

المفاوضات الحكومية الدولية. أُنجزت الخطوط التوجيهية من خلال مفاوضات حكومية دولية قادتها لجنة الأمن الغذائي، وقد جرت في أجواء إيجابية وبناءة، وشارك فيها المجتمع المدني والقطاع الخاص.

الإقرار. أقرت الخطوط التوجيهية من جانب لجنة الأمن الغذائي العالمي في ١١ مايو / أيار ٢٠١٢. وتعتبر هذه الخطوط أول اادة عالمية شاملة تتعلق بالحياة وإدارتها، اعدت من خلال مفاوضات فيما بين الحكومات.

مزيد من القراءة

الخطوط التوجيهية الطوعية بشأن الحوكمة المسؤولة لحيازة الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات في سياق الأمن الغذائي الوطني. ٢٠١٢. منظمة الأغذية والزراعة ولجنة الأمن الغذائي.

الخطوط التوجيهية الطوعية لحوكمة الحياة في لمحات ٢٠١٢ منظمة الأغذية والزراعة

مساعدة غير رسمية لقراءة الخطوط التوجيهية الطوعية، بشأن الحكومة المسؤولة لحيازة الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات في سياق الأمن الغذائي الوطني. ٢٠١٢. منظمة الأغذية والزراعة

نحو تحسين حوكمة الأرضي، وثيقة عمل عن حيازة الأرضي. ٢٠٠٩.١١. منظمة الفاو ومؤلِّف الأمم المتحدة الحكومية الرشيدة في حيازة الأرضي وإدارتها. دراسات عن حيازة الأرضي. ٢٠٠٧.٩. منظمة الفاو والمزيد من المطبوعات عن حوكمة الحياة متاحة على الموقع:

www.fao.org/nr/tenure/information-resources



إطار حوكمة الحياة

صك قانوني دولي غير ملزم. تمثل الخطوط التوجيهية توافقاً عالمياً حول مبادئ ومعايير مقبولة دولياً بشأن الممارسات المسؤولة. وهي توفر إطاراً يمكن للدول استخدامه لدى وضع سياساتها، وتشريعاتها، وبرامجهما.

نهج قائم على حقوق الإنسان. تضع الخطوط التوجيهية حقوق الحياة في سياق حقوق الإنسان. وحقوق الحياة وحوكمتها مهمة لتحقيق حقوق الإنسان، من قبيل الحق في الغذاء الكافي والحق في المسكن الملائم.

التوجيهات لمجموعة من الأطراف. بمساعدة الخطوط التوجيهية، بإمكان الأطراف أن يحدّدوا ما إذا كانت إجراءاتهم المقترحة، وإجراءات الآخرين تشكّل ممارسات مقبولة.

نقل حقوق وواجبات الحياة

والتغييرات الأخرى

يتطرق هذا الجزء إلى حوكمة الحياة في حال نقل الحقوق القائمة وما يصاحبها من واجبات، أو إعادة توزيعها، عبر الأسواق ومعاملات حقوق الحياة نتيجة للاستثمارات، وتجميل الأرضي، وغير ذلك من نهج التعديل، أو إعادة الحقوق، أو الإصلاحات عن طريق إعادة التوزيع أو المصادر.

الجزء ٤

الجزء تمهيد

هذا الجزء هو مقدمة للخطوط التوجيهية، وهو يشمل أهداف هذه الخطوط، وطبيعتها، ونطاقها.

إدارة الحياة

يتطرق هذا الجزء إلى حوكمة إدارة حياة الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات في ما يتعلق بسجلات حقوق الحياة، والتقييم، والضرائب، والتحيطي المكاني المنظم، وحل النزاعات بشأن الحياة والمسائل العابرة للحدود.

الجزء ٥

الجزء ٢ مسائل عامة

يتناول هذا الجزء جوانب حوكمة الحياة في ما يخص الحقوق والمسؤوليات؛ والأطر السياسية، والقانونية، والتنظيمية؛ وتقديم الخدمات. ويجبأخذ الخطوط التوجيهية الواردة في هذا الجزء في الاعتبار لدى قراءة الأجزاء اللاحقة.

الاستجابات إلى تغيير المناخ

وحالات الطوارئ

يتطرق هذا الجزء إلى حوكمة حياة الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات في سياق تغيير المناخ، والكوارث الطبيعية، والنزاعات.

الجزء ٦

الجزء ٣ الاعتراف القانوني بحقوق وواجبات الحياة

يتطرق هذا الجزء إلى حوكمة الحياة من ناحية الاعتراف القانوني بحقوق حياة الشعوب الأصلية والمجتمعات الأخرى التي تعتمد نظم حياة عرفية، إضافة إلى حقوق الحياة غير الرسمية؛ كما يتناول مسألة التوزيع الأولي لحقوق الحياة في الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات التي يملكونها أو يسيطر عليها القطاع العام.

الجزء ٧

الترويج، والتنفيذ، والرصد، والتقييم

يتطرق هذا الجزء إلى تشجيع السبل التعاونية لترويج وتنفيذ ومراقبة وتقدير هذه الخطوط

حوكمة الحياة: أساسية في التنمية المستدامة

وحوكمة الحياة مهمة في الإدارة القانونية الرسمية، كما في ترتيبات الحياة غير الرسمية والعرفية.

والحوكمة المسؤولة للحياة تتطلب:

- الاعتراف بأصحاب حقوق الحياة وبحقوقهم، واحترامهم.
- صون حقوق الحياة المشروعة من التهديدات.
- تعزيز وتسهيل التمتع بحقوق الحياة المشروعة.
- توفير إمكانية الوصول إلى العدالة لمعالجة الانتهاكات.
- الوقاية من المنازعات العنيفة المتعلقة بالحياة، ومن ظهور فرص الفساد.

ومن شأن السبل المسؤولة التي تنظم استخدام الموارد الطبيعية ومرaciتها أن تحترم الكرامة الإنسانية، وعدم التمييز والإنصاف، والعدالة، والمساواة بين الجنسين، وسيادة القانون، والشفافية، والمساءلة. وينبغي أن تنظم الموارد الطبيعية بالتشاور والتشارك مع الأشخاص أصحاب حقوق الحياة المشروعة. كما يجب رصد تأثير هذه الإجراءات بصورة منتظمة.

الحياة الأرضية، ومصايد الأسماك، والغابات. تمثل الحياة العلاقة القائمة بين الأشخاص في ما يخص الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات، وموارد طبيعية أخرى. وتحدد قواعد الحياة ما هي الموارد التي يمكن استعمالها، ومن يستعملها، ومدة استعمالها، وشروط استعمالها.

الحصول على الموارد. تستند سبل عيش العديدين على الحصول المتكافئ على الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات وضمان حيازتها. ومن المهم الحصول على هذه الموارد لاستئصال الجوع والفقر، ودعم التنمية المستدامة، وتعزيز البيئة.

حوكمة الحياة هي الطريقة التي يدير بها المجتمع عملية الحصول على الموارد الطبيعية ومرaciتها. وتشمل كيفية التوفيق بين الأولويات والمصالح المتنافسة لدى مجموعات مختلفة، وكيفية مشاركة الأفراد والمجموعات في اتخاذ القرارات، وكيفية مسألة الحكومة أمام الآخرين، وكيفية فرض المجتمع على أفراده احترام الحقوق، والحربيات، والقوانين، والقواعد. وتعتمد الفعالية في التصدي لمشاكل الحياة إلى حد بعيد، على نوعية الحكومة

نهج متعدد التخصصات

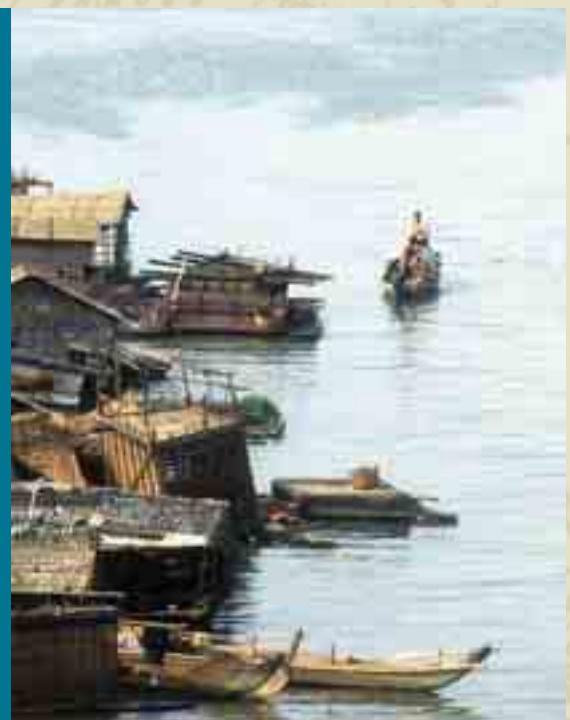
تعتمد الخطوط التوجيهية نهجاً متعدد التخصصات يقر بالروابط الريفية والحضرية، ويقتصر في مجموعة من الموارد الطبيعية، ويدمج سبل حماية المجموعات الضعيفة.

ويُشجع جميع الأطراف على النظر في الاستعمالات المتراقبة للموارد الطبيعية، واعتماد نهج مستدام في إدارتها.

والأدلة والدراسات التقنية متاحة لصانعي القرارات والمدراء لتوجيه عملية اتخاذ إجراءات في مجالات من قبيل الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات، والمساواة بين الجنسين.

المنشورات حول حوكمة الحياة متاحة على الإنترنت على العنوان:

www.fao.org/nr/tenure/information-resources



الدعوة إلى التعاون

تشكل الشراكات عنصراً رئيسياً لتحسين حوكمة الحياة. وتدعى مبادرة الخطوط التوجيهية الطوعية لحوكمة الحياة إلى التعاون، وإنشاء الشبكات، والقيام بنشاطات مشتركة لتحسين حوكمة حياة الأرضي، ومصايد الأسماك، والغابات على المستوى العالمي، والإقليمي، والوطني. ويشمل الشركاء مؤسسات التمويل الدولية ومنظمات الأمم المتحدة وأصحاب الشأن في الحكومة، والقطاع الخاص، والمجتمع المدني والأوساط الأكademie. وتتوسّع الشبكة المعنية بحوكمة حياة الأرضي على نحو مستمر. وندعوكم إلى المشاركة في هذه العملية الدينامية!



الاتصال

الخطوط التوجيهية الطوعية لحوكمة الحياة
شبعة الناخ ، والطاقة والحياة
الإدارة المعنية بالموارد الطبيعية والبيئة
منظمة الأغذية والزراعة في الأمم المتحدة
Viale delle Terme di Caracalla
Rome 00153
Italy
البريد الإلكتروني: VG-tenure@fao.org

www.fao.org/nr/tenure